|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/TRANS/WP.29/2018/48 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  5 April 2018  Russian  Original: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Всемирный форум для согласования правил  
в области транспортных средств**

**175-я сессия**Женева, 19–22 июня 2018 года  
Пункт 4.7.3 предварительной повестки дня  
**Соглашение 1958 года:  
Рассмотрение проектов поправок к существующим  
правилам ООН, представленных GRРE**

Предложение по дополнению 11 к поправкам серии 06 к Правилам № 83 ООН (выбросы транспортными средствами категорий M1 и N1)

Представлено Рабочей группой по проблемам энергии и загрязнения окружающей среды[[1]](#footnote-1)\*

Воспроизведенный ниже текст был принят Рабочей группой по проблемам энергии и загрязнения окружающей среды (GRPE) на ее семьдесят шестой сессии (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/76, пункт 22). В его основу положен документ ECE/ TRANS/WP.29/GRPE/2018/6. Этот текст представляется Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету АС.1 для рассмотрения на их сессиях в июне 2018 года.

Дополнение 11 к поправкам серии 06  
к Правилам № 83 ООН (выбросы транспортными средствами категорий M1 и N1)

*Пункт 7.1.1.2* изменить следующим образом:

«7.1.1.2 В случае транспортных средств категории N официальное утверждение распространяется на транспортные средства с меньшей контрольной массой, только если выбросы, производимые уже официально утвержденными транспортными средствами, находятся в пределах, предписанных для транспортного средства, для которого запрашивается официальное утверждение».

1. \* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2018–2019 годы (ECE/TRANS/274, пункт 123, и ECE/TRANS/2018/21, направление работы 3.1) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом. [↑](#footnote-ref-1)